



**Convention contre
la torture et autres peines
ou traitements cruels,
inhumains ou dégradants**

Distr. générale
28 mars 2013
Français
Original: anglais

Comité contre la torture

Cinquantième session

6-31 mai 2013

Point 2 de l'ordre du jour provisoire

Adoption de l'ordre du jour

Ordre du jour provisoire et annotations*

Note du Secrétaire général

1. La cinquantième session du Comité contre la torture («le Comité») se tiendra à l'Office des Nations Unies à Genève (Palais Wilson) du 6 au 31 mai 2013. Elle s'ouvrira le lundi 6 mai à 10 heures.
2. On trouvera ci-après l'ordre du jour provisoire de la session, établi par le Secrétaire général en consultation avec le Président du Comité conformément à l'article 6 du Règlement intérieur, ainsi que les annotations s'y rapportant.
3. Conformément à l'article 31 du Règlement intérieur, les séances du Comité sont publiques, à moins que celui-ci n'en décide autrement ou qu'il ne ressorte des dispositions applicables de la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants («la Convention») que la séance doit être privée.
4. L'attention des États parties est appelée notamment sur les annotations relatives au point 5, où figure le calendrier provisoire pour l'examen des rapports pendant la session. Conformément à l'article 68 du Règlement intérieur, les représentants des États parties sont invités à assister aux séances du Comité consacrées à l'examen de leur rapport.

* Soumission tardive.

Ordre du jour provisoire

1. Ouverture de la session par le Représentant du Secrétaire général.
2. Adoption de l'ordre du jour.
3. Questions d'organisation et questions diverses.
4. Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention.
5. Examen des rapports soumis par les États parties en application de l'article 19 de la Convention.
6. Examen de renseignements reçus en application de l'article 20 de la Convention.
7. Examen de communications reçues en application de l'article 22 de la Convention.

Annotations

1. Ouverture de la session par le Représentant du Secrétaire général

La cinquantième session du Comité sera ouverte par le Représentant du Secrétaire général.

2. Adoption de l'ordre du jour

Conformément à l'article 8 du Règlement intérieur, l'adoption de l'ordre du jour d'une session constitue le premier point de l'ordre du jour, sauf s'il y a lieu d'élire les membres du Bureau conformément à l'article 16. Conformément à l'article 9, le Comité peut modifier son ordre du jour en cours de session et, s'il y a lieu, ajourner l'examen de questions ou supprimer des questions; il ne peut être ajouté à l'ordre du jour que des questions urgentes et importantes.

3. Questions d'organisation et questions diverses

Au titre de ce point, le Comité souhaitera peut-être examiner son programme de travail pour la session, ses méthodes de travail, ainsi que toute autre question relative à la procédure qu'il doit suivre pour s'acquitter de ses fonctions en vertu de la Convention.

4. Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention

a) États parties à la Convention

Au 1^{er} mars 2013, 153 États étaient parties à la Convention. Depuis l'établissement de l'ordre du jour de la précédente session du Comité (10 septembre 2012), la République démocratique populaire lao et Nauru sont devenues parties à la Convention.

b) Rapports reçus

Outre les rapports que le Comité doit examiner à sa cinquantième session, le Secrétaire général avait reçu, au 1^{er} mars 2013, les rapports des États parties suivants:

<i>Rapports initiaux</i>	<i>Cote</i>
Andorre	CAT/C/AND/1
Burkina Faso	CAT/C/BFA/1
Mozambique	CAT/C/MOZ/1
Saint-Siège	CAT/C/VAT/1
Sierra Leone	CAT/C/SLE/1
Thaïlande	CAT/C/THA/1
<i>Rapports périodiques</i>	<i>Cote</i>
Belgique*	CAT/C/BEL/3
Burundi	CAT/C/BDI/2
Chypre*	CAT/C/CYP/4
Kirghizistan*	CAT/C/KGZ/2
Lettonie*	CAT/C/LVA/3-5
Lituanie*	CAT/C/LTU/3
Monténégro*	CAT/C/MNE/2
Ouzbékistan	CAT/C/UZB/4
Pologne*	CAT/C/POL/5-6
Portugal*	CAT/C/PRT/5-6
Tunisie**	CAT/C/TUN/3
Uruguay*	CAT/C/URY/3
Venezuela (République bolivarienne du)	CAT/C/VEN/3-4

* Rapports soumis selon la procédure facultative.

** L'État partie soumettra un rapport supplémentaire comportant des données actualisées.

c) **Rapports initiaux**

Au 1^{er} mars 2013, la situation en ce qui concerne les rapports initiaux était la suivante:

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/reçu le</i>
Andorre (2006)	---	Reçu le 14 novembre 2012
Antigua-et-Barbuda (1993)	17 août 1994	---
Bangladesh (1998)	4 novembre 1999	---
Botswana (2000)	7 octobre 2001	---
Burkina Faso (1999)	---	Reçu le 8 novembre 2012
Cap-Vert (1992)	3 juillet 1993	---
Congo (2003)	30 août 2004	---
Côte d'Ivoire (1995)	16 janvier 1997	---
Émirats arabes unis (2012)	---	19 août 2013
Guinée (1989)	8 novembre 1990	---
Guinée équatoriale (2002)	6 novembre 2003	---
Iraq (2011)	6 août 2012	---
Lesotho (2001)	11 décembre 2002	---
Liban (2000)	3 novembre 2001	---
Libéria (2004)	22 octobre 2005	---
Malawi (1996)	10 juillet 1997	---
Maldives (2004)	20 mai 2005	---
Mali (1999)	27 mars 2000	---
Mauritanie (2004)	---	Reçu le 5 janvier 2012
Mozambique (1999)	---	Reçu le 18 octobre 2012
Nauru (2012)	---	26 octobre 2013
Niger (1998)	3 novembre 1999	---
Nigéria (2001)	28 juin 2002	---
Pakistan (2010)	23 juillet 2011	---
République démocratique populaire lao (2012)	---	26 octobre 2013
République dominicaine (2012)	23 février 2013	---
Saint-Marin (2006)	27 décembre 2007	---
Saint-Siège (2002)	---	Reçu le 7 décembre 2012

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/reçu le</i>
Saint-Vincent-et-les Grenadines (2001)	30 août 2002	---
Seychelles (1992)	3 juin 1993	---
Sierra Leone (2001)	---	Reçu le 7 février 2013
Somalie (1990)	22 février 1991	---
Swaziland (2004)	25 avril 2005	---
Thaïlande (2007)	---	Reçu le 26 février 2013
Timor-Leste (2003)	16 mai 2004	---
Vanuatu (2011)	11 août 2012	---

d) Rapports périodiques

Au 1^{er} mars 2013, la situation en ce qui concerne les rapports périodiques était la suivante:

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Afghanistan (1987)	Initial Novembre 1992	Deuxième rapport 5 juin 1996	---
Afrique du Sud (1998)	Initial Novembre 2006	Deuxième 31 décembre 2009	---
Albanie (1994)	Deuxième Mai 2012	---	Troisième 1 ^{er} juin 2016
Algérie (1989)	Troisième Mai 2008	Quatrième 20 juin 2012	---
Allemagne (1990)	Cinquième Novembre 2011	---	Sixième 25 novembre 2015
Arabie saoudite (1997)	Initial Mai 2002	Deuxième 22 octobre 2002	---
Argentine* (1986)	Quatrième Novembre 2004	Cinquième et sixième 6 juin 2008	---
Arménie (1993)	Troisième Mai 2012	---	Quatrième 1 ^{er} juin 2016
Australie* (1989)	Troisième et quatrième Mai 2008	Cinquième 30 juin 2012	---
Autriche* (1987)	Quatrième et cinquième Mai 2010	---	Sixième 14 mai 2014
Azerbaïdjan* (1996)	Troisième Novembre 2009	---	Quatrième 20 novembre 2013

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Bahreïn (1998)	Initial Mai 2005	Deuxième 4 avril 2007	---
Bélarus (1987)	Quatrième Novembre 2011	---	Cinquième 25 novembre 2015
Belgique* (1999)	Deuxième Novembre 2009	---	Troisième Reçu le 5 juillet 2012
Belize* (1986)	Initial Novembre 1993	Premier et deuxième 25 juin 1996	---
Bénin* (1992)	Deuxième Novembre 2007	Troisième 30 décembre 2011	---
Bolivie (État plurinational de)* (1999)	Initial Mai 2001	---	Deuxième Reçu le 8 octobre 2011
Bosnie-Herzégovine* (1993)	Deuxième au cinquième Mai 2010	---	Sixième 19 novembre 2014
Brésil* (1989)	Initial Mai 2001	Deuxième 27 octobre 2002	---
Bulgarie* (1986)	Quatrième et cinquième Novembre 2011	---	Sixième 25 novembre 2015
Burundi (1993)	Initial Novembre 2006	---	Deuxième Reçu le 18 avril 2012
Cambodge* (1992)	Deuxième Novembre 2010	---	Troisième 19 novembre 2014
Cameroun (1986)	Quatrième Mai 2010	---	Cinquième 14 mai 2014
Canada (1987)	Sixième Mai 2012	---	Septième 1 ^{er} juin 2016
Chili* (1988)	Cinquième Mai 2009	---	Sixième 15 mai 2013
Chine (y compris Hong Kong et Macao) (1988)	Quatrième Novembre 2008	Cinquième 21 novembre 2012	---
Chypre* (1991)	Troisième Novembre 2002	---	Quatrième et cinquième Reçus le 30 novembre 2012
Colombie* (1987)	Quatrième Novembre 2009	---	Cinquième 20 novembre 2013
Costa Rica* (1993)	Deuxième Mai 2008	Troisième 30 juin 2012	---

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Croatie* (1992)	Troisième Mai 2004	Quatrième et cinquième 7 octobre 2008	---
Cuba (1995)	Deuxième Mai 2012	---	Troisième 1 ^{er} juin 2016
Danemark* (1987)	Cinquième Mai 2007	Sixième et septième 30 juin 2011	---
Djibouti (2002)	Initial Novembre 2011	---	Deuxième 25 novembre 2015
Égypte (1986)	Quatrième Novembre 2002	Cinquième 25 juin 2004	---
El Salvador* (1996)	Deuxième Novembre 2009	---	Troisième 20 novembre 2013
Équateur* (1998)	Quatrième au sixième Novembre 2010	---	Septième 19 novembre 2014
Espagne* (1987)	Cinquième Novembre 2009	---	Sixième 20 novembre 2013
Estonie* (1991)	Quatrième Novembre 2007	---	Cinquième Reçu le 9 août 2011
États-Unis d'Amérique* (1994)	Deuxième au quatrième Mai 2006	Cinquième 19 novembre 2011	---
Éthiopie (1994)	Initial Novembre 2010	---	Deuxième 19 novembre 2014
ex-République yougoslave de Macédoine* (1994)	Deuxième Mai 2008	Troisième 30 juin 2012	---
Fédération de Russie* (1987)	Cinquième Novembre 2012	---	Sixième 23 novembre 2016
Finlande* (1989)	Cinquième et sixième Mai 2011	---	Septième 3 juin 2015
France (1986)	Quatrième au sixième Mai 2010	---	Septième 14 mai 2014
Gabon (2000)	Initial Novembre 2012	---	Deuxième 23 novembre 2016
Géorgie* (1994)	Troisième Mai 2006	Quatrième et cinquième 24 novembre 2011	---
Ghana (2000)	Initial Mai 2011	---	Deuxième 3 juin 2015
Grèce* (1988)	Cinquième et sixième Mai 2012	---	Septième 1 ^{er} juin 2016

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Guatemala* (1990)	Quatrième Mai 2006	---	Cinquième et sixième Reçus le 9 janvier 2012
Guyana* (1988)	Initial Novembre 2006	Deuxième 31 décembre 2008	---
Honduras* (1996)	Initial Mai 2009	---	Deuxième 15 mai 2013
Hongrie* (1987)	Quatrième Novembre 2006	Cinquième et sixième 31 décembre 2010	---
Indonésie (1998)	Deuxième Mai 2008	Troisième 30 juin 2012	---
Irlande* (2002)	Initial Mai 2011	---	Deuxième 3 juin 2015
Islande* (1996)	Troisième Mai 2008	Quatrième 30 juin 2012	---
Israël* (1991)	Quatrième Mai 2009	---	Cinquième 15 mai 2013
Italie* (1989)	Quatrième et cinquième Mai 2007	Sixième 30 juin 2011	---
Japon* (1999)	Initial Mai 2007	---	Deuxième Reçu le 18 juillet 2011
Jordanie* (1991)	Deuxième Mai 2010	---	Troisième 14 mai 2014
Kazakhstan (1998)	Deuxième Novembre 2008	Troisième 21 novembre 2012	---
Kenya* (1997)	Initial Novembre 2008	---	Deuxième Reçu le 28 septembre 2012
Kirghizistan* (1997)	Initial Novembre 1999	---	Deuxième Reçu le 3 avril 2012
Koweït* (1996)	Deuxième Mai 2011	---	Troisième 3 juin 2015
Lettonie* (1992)	Deuxième Novembre 2007	---	Troisième au cinquième Reçus le 3 mai 2012
Libye* (1989)	Troisième Mai 1999	Quatrième 14 juin 2002	---
Liechtenstein* (1990)	Troisième Mai 2010	---	Quatrième 14 mai 2014

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Lituanie* (1996)	Deuxième Novembre 2008	Troisième 21 novembre 2012	---
Luxembourg* (1987)	Cinquième Mai 2007	Sixième et septième 30 juin 2011	---
Madagascar (2005)	Initial Novembre 2011	---	Deuxième 25 novembre 2015
Malte* (1990)	Deuxième Novembre 1999	Troisième 12 décembre 2000	---
Maroc* (1993)	Quatrième Novembre 2011	---	Cinquième 25 novembre 2015
Maurice* (1992)	Troisième au cinquième Mai 2011	---	Sixième 3 juin 2015
Mexique* (1986)	Cinquième et sixième Novembre 2012	---	Septième 23 novembre 2016
Monaco* (1991)	Quatrième et cinquième Mai 2011	---	Sixième 3 juin 2015
Mongolie* (2002)	Initial Novembre 2010	---	Deuxième 19 novembre 2014
Monténégro* (2006)	Initial Novembre 2008	Deuxième 21 novembre 2012	---
Namibie (1994)	Initial Mai 1997	Deuxième 27 décembre 1999	---
Népal (1991)	Deuxième Novembre 2005	Troisième au cinquième 12 juin 2008	---
Nicaragua (2005)	Initial Mai 2009	---	Deuxième 15 mai 2013
Norvège* (1986)	Septième Novembre 2012	---	Huitième 23 novembre 2016
Nouvelle-Zélande* (1989)	Cinquième Mai 2009	---	Sixième 15 mai 2013
Ouganda* (1986)	Initial Mai 2005	Deuxième 25 juin 2008	---
Ouzbékistan (1995)	Troisième Novembre 2007	---	Quatrième reçu le 29 décembre 2011
Panama (1987)	Troisième Mai 1998	Quatrième 27 septembre 2000	---

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Paraguay* (1990)	Quatrième au sixième Novembre 2011	---	Septième 25 novembre 2015
Pays-Bas* (1988)	Quatrième et cinquième Mai 2007	---	Sixième Reçu le 4 janvier 2012
Pérou* (1988)	Sixième Novembre 2012	---	Septième 23 novembre 2016
Philippines* (1986)	Deuxième Mai 2009	---	Troisième 15 mai 2013
Pologne* (1989)	Quatrième Mai 2007	---	Cinquième et sixième Reçus le 22 mai 2012
Portugal* (1989)	Quatrième Novembre 2007	---	Cinquième et sixième Reçus le 29 août 2012
Qatar (2000)	Deuxième Novembre 2012	---	Troisième 23 novembre 2016
République arabe syrienne (2004)	Initial Mai 2010	---	Deuxième 14 mai 2014
République de Corée* (1995)	Deuxième Mai 2006	Troisième et quatrième 7 février 2012	---
République démocratique du Congo (1996)	Initial Novembre 2005	Deuxième au quatrième 16 avril 2009	---
République de Moldova* (1995)	Deuxième Novembre 2009	---	Troisième 20 novembre 2013
République tchèque (1993)	Quatrième et cinquième Mai 2012	---	Sixième 1 ^{er} juin 2016
Roumanie* (1990)	Initial Mai 1992	Deuxième 16 janvier 1996	---
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (1988)	Quatrième Novembre 2004	---	Cinquième Reçu le 6 septembre 2001
Rwanda (2008)	Initial Mai 2012	---	Deuxième 1 ^{er} juin 2016
Sénégal (1986)	Troisième Novembre 2012	---	Quatrième 23 novembre 2016
Serbie* (2001)	Initial Novembre 2008	Deuxième 21 novembre 2012	---
Slovaquie* (1993)	Deuxième Novembre 2009	---	Troisième 20 novembre 2013

<i>État partie (depuis)</i>	<i>Dernier rapport examiné</i>	<i>Rapport attendu depuis le</i>	<i>Rapport attendu le/Reçu le</i>
Slovénie* (1993)	Troisième Mai 2011	---	Quatrième 3 juin 2015
Sri Lanka (1994)	Troisième et quatrième Novembre 2011	---	Cinquième 25 novembre 2015
Suède* (1986)	Cinquième Mai 2008	Sixième et septième 30 juin 2012	---
Suisse* (1986)	Cinquième et sixième Mai 2010	---	Septième 14 mai 2014
Tadjikistan (1995)	Deuxième Novembre 2012	---	Troisième 23 novembre 2016
Tchad* (1992)	Initial Mai 2009	Deuxième 15 mai 2012	---
Togo (1987)	Deuxième Novembre 2012	---	Troisième 23 novembre 2016
Tunisie (1988)**	Deuxième Novembre 1998	---	Troisième Reçu le 16 novembre 2009
Turkménistan (1999)	Initial Mai 2011	---	Deuxième 3 juin 2015
Turquie* (1988)	Troisième Novembre 2010	---	Quatrième 19 novembre 2014
Ukraine* (1987)	Cinquième Mai 2007	Sixième 30 juin 2011	---
Uruguay* (1986)	Deuxième Novembre 1996	---	Troisième Reçu le 14 septembre 2012
Venezuela (République bolivarienne du)	Deuxième et troisième Mai 2002	---	Quatrième Reçu le 11 septembre 2012
Yémen (1991)	Deuxième Mai 2010	---	Troisième 14 mai 2014
Zambie* (1998)	Deuxième Mai 2008	Troisième 30 juin 2012	---

* Rapports soumis selon la procédure facultative.

** L'État partie soumettra un rapport supplémentaire comportant des données actualisées.

5. Examen des rapports soumis par les États parties en application de l'article 19 de la Convention

On trouvera ci-après un calendrier provisoire pour l'examen des rapports à la cinquantième session:

Mardi 7 mai

10 heures	Royaume-Uni: cinquième rapport périodique	CAT/C/GRB/5
-----------	---	-------------

Mercredi 8 mai

10 heures	Mauritanie: rapport initial	CAT/C/MRT/1
15 heures	Royaume-Uni: réponses	

Vendredi 10 mai

15 heures	Mauritanie: réponses	
-----------	----------------------	--

Lundi 13 mai

10 heures	Guatemala: sixième rapport périodique	CAT/C/GTM/6
-----------	---------------------------------------	-------------

Mardi 14 mai

10 heures	Pays-Bas: sixième rapport périodique	CAT/C/NLD/6
15 heures	Guatemala: réponses	

Mercredi 15 mai

10 heures	Kenya: deuxième rapport périodique	CAT/C/KEN/2
15 heures	Pays-Bas: réponses	

Jedi 16 mai

10 heures	Bolivie: deuxième rapport périodique	CAT/C/BOL/2
15 heures	Kenya: réponses	

Vendredi 17 mai

15 heures	Bolivie: réponses	
-----------	-------------------	--

Mardi 21 mai

10 heures	Japon: deuxième rapport périodique	CAT/C/JPN/2
-----------	------------------------------------	-------------

Mercredi 22 mai

10 heures	Estonie: cinquième rapport périodique	CAT/C/EST/5
15 heures	Japon: réponses	

Jedi 23 mai

15 heures	Estonie: réponses	
-----------	-------------------	--

6. Examen de renseignements reçus en application de l'article 20 de la Convention

Conformément aux dispositions du chapitre XIX de son règlement intérieur, le Comité examinera les renseignements qui sont ou semblent être présentés pour examen en vertu de l'article 20 de la Convention.

Conformément au paragraphe 5 de l'article 20 de la Convention et aux articles 78 et 79 du Règlement intérieur, tous les documents et tous les travaux du Comité afférents aux fonctions qui lui incombent en vertu de l'article 20 de la Convention sont confidentiels et toutes les séances concernant les travaux au titre de cet article sont privées.

7. Examen de communications reçues en application de l'article 22 de la Convention

Conformément aux dispositions du chapitre XXI de son règlement intérieur, le Comité examinera les communications qui lui sont ou semblent lui être soumises en application de l'article 22 de la Convention.

Conformément au paragraphe 6 de l'article 22 de la Convention et au paragraphe 1 de l'article 107 du Règlement intérieur, les séances du Comité ou de ses organes subsidiaires au cours desquelles sont examinées les communications reçues en application de l'article 22 de la Convention sont privées.
